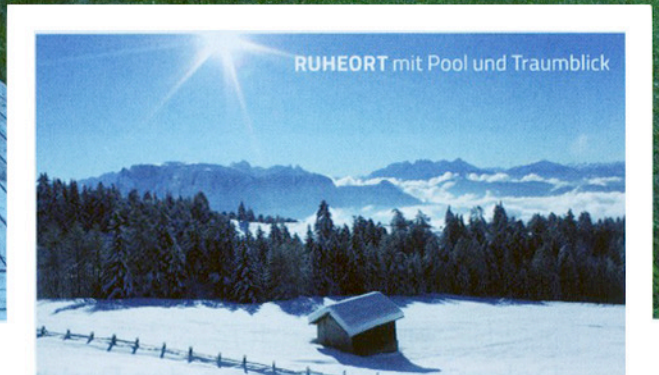


Logenplatz hoch über Bozen



Auf einem Sonnenplateau zwischen der Südtiroler Landeshauptstadt und dem Rittner Hochplateau gelegen, präsentiert sich das *Mitterstiller Dolomites Relais* als aussichtsreicher Ruheort und als authentisches Mountain-Hideaway für anspruchsvolle Gäste.

Asthetisch ansprechend, gemütlich familiär und lässig luxuriös: So lässt sich das gerade einmal fünf Suiten kleine *Mitterstiller* wohl am besten in wenigen Worten beschreiben. Es ist das Reich von Helene Mur, die den stolzen Ansitz 2007 erwarb und in ein stilvolles Refugium für sich und ihre Gäste verwandelte. Mit viel Feingefühl – und der Unterstützung des Amtes für Denkmalschutz – ist es hier gelungen, das Anwesen aus dem Jahr 1450 in die heutige Zeit zu überführen. Edle Stoffe aus kleinen oberitalienischen Manufakturen prägen das behagliche Ambiente ebenso wie mit Sorgfalt ausgewählte Antiquitäten und maßgefertigte Möbel. Treffpunkt nach einem langen Tag in den umliegenden Ski- und Wandergebieten ist das edle Kaminzimmer. Oder man entspannt in der Sauna, die in einem ehemaligen Hühnerstall untergebracht ist. Im Sommer lockt darüber hinaus ein großer Pool im Garten. Unter einem alten Kastanienbaum wird hier an lauschigen Abenden auch das von der Hausherrin höchstpersönlich zubereitete Dinner serviert. Ausgesprochen köstlich ist aber auch das ausgiebige Frühstück mit allem, was von Helene Mur und ihrem Team entweder „selbst gepflückt oder selbst eingekocht und gebacken wurde“. Kein Wunder also, dass sich das *Mitterstiller* eher wie ein privater Feriensitz als wie ein Hotel anfühlt – oder, um noch einmal seine Besitzerin zu zitieren, wie „ein Ort, der darauf wartet, Gäste als Freunde zu empfangen“. www.mitterstiller.it



KAMINZIMMER beliebter Treffpunkt nach einem Tag in der Natur

GOTISCHE STUBE Hier oder im Garten werden die köstlichen Mahlzeiten serviert.